



# Organisation des Nations Unies pour le développement industriel

Distr. générale  
17 juin 2013  
Français  
Original: anglais

## Conseil du développement industriel

### Quarante et unième session

Vienne, 24-27 juin 2013

Point 12 de l'ordre du jour provisoire

### Recommandation d'un candidat

au poste de Directeur général

## Candidats au poste de Directeur général

Additif

### Note du Secrétariat

Le présent rapport met à jour les informations communiquées sur les candidats au poste de Directeur général au 17 juin 2013.


1. Après la publication du document IDB.41/21 du 13 mai 2013, le Président du Conseil, S. E. M. B. Csuday, a été informé du retrait du candidat de la Libye, M. A. A. Altumi. La note verbale de la Mission permanente de la Libye, datée du 17 juin 2013, est jointe en annexe au présent document.
2. Aussi, au 17 juin 2013, les candidatures au poste de Directeur général sont les suivantes:

M. Sham L. Bathija	Afghanistan
M. Sok Siphana	Cambodge
M. Li Yong	Chine
M <sup>me</sup> Diana Battaglia	Italie
M. Marcin Korolec	Pologne
M. Pongsvas Svasti	Thaïlande



Annexe<sup>1</sup>

**LIBYAN EMBASSY**  
and Permanent Mission to the  
International Organizations in  
Vienna, Austria



السفارة الليبية  
والبعثة الدائمة  
لدى المنظمات الدولية  
بفيينا، النمسا


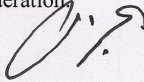
الرقم: 679 / 11 / 7

**NOTE VERBALE**

17/06/2013

The Libyan Embassy/Permanent Mission in Vienna presents its compliments to His Excellency Dr. Balazs Csuday, the President of the Industrial Development Board (IDB) of the United Nations Industrial Development Organization (UNIDO) in Vienna, and has the honour to inform, with reference to its Note Verbale No. 7/6/447 of 26/4/2013, that Libya has decided to withdraw the nomination of its candidate Mr. Abdulfatah Ahmed ALTUMI for the post of the Director General of UNIDO.

The Libyan Embassy/Permanent Mission in Vienna takes this opportunity to convey to His Excellency Dr. Balazs Csuday, the President of the Industrial Development Board (IDB) of the United Nations Industrial Development Organization (UNIDO) in Vienna, the assurances of its highest consideration.



His Excellency  
Dr. Balazs Csuday  
President of the Industrial Development Board (IDB) of  
the United Nations Industrial Development Organization (UNIDO)  
United Nations Industrial Development Organization  
Vienna International Centre  
Wagramerstr. 5  
1400 Vienna

cc: Ms. Fatou Haidara, Director, Policymaking Organs Secretariat,  
Advocacy and External Relations Branch, UNIDO

*Blaasstrasse 33, 1190 Vienna, Austria*      *Tel: (00431) 3677639*      *Fax (00431) 3677601*

<sup>1</sup> La présente communication est reproduite telle qu'elle a été reçue par le Secrétariat.

## Version française de la note verbale

Ambassade et Mission permanente de la Libye  
auprès des organisations internationales  
à Vienne (Autriche)

N° 679/11/7

Date: 17 juin 2013

## NOTE VERBALE

L'Ambassade/la Mission permanente de la Libye à Vienne présente ses compliments à son Excellence M. Balazs Csuday, Président du Conseil du développement industriel de l'Organisation des Nations Unies pour le développement industriel à Vienne et, se référant à sa note verbale n° 7/6/447 du 26/4/2013, a l'honneur de l'informer que la Libye a décidé de retirer la candidature de M. Abdulfatah Ahmed ALTUMI au poste de Directeur général de l'ONUDI.

L'Ambassade/la Mission permanente de la Libye à Vienne saisit cette occasion pour exprimer à son Excellence M. Balazs Csuday, Président du Conseil du développement industriel de l'Organisation des Nations Unies pour le développement industriel à Vienne les assurances de sa très haute considération.

[Paraphe]

[Cachet]

Son Excellence  
M. Balazs Csuday  
Président du Conseil du développement industriel  
de l'Organisation des Nations Unies  
pour le développement industriel (ONUDI)  
Organisation des Nations Unies pour le développement industriel  
Centre international de Vienne  
Wagramerstrasse 5  
1400 Vienne

**Copie à:**

M<sup>me</sup> Fatou Haidara, Directrice, Secrétariat des organes directeurs,  
Service de la mobilisation et des relations extérieures, ONUDI

Blaasstrasse 33, 1190 Vienne, Autriche

Tél.: (00431) 3677639

Télécopie: (00431) 3677601